

# SENCOR®

## SMS 7500BK



### ЭЛЕКТРОБРИТВА

Перевод оригинального руководства

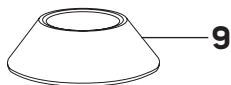
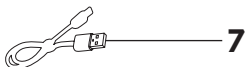
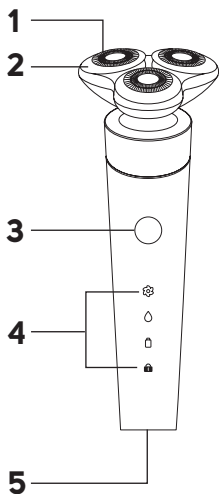


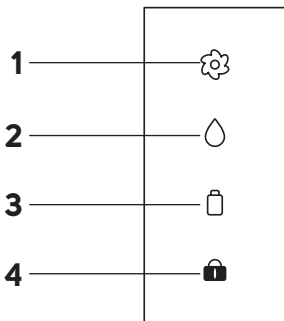
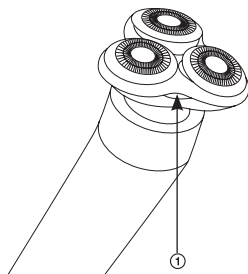
**SENCOR®**

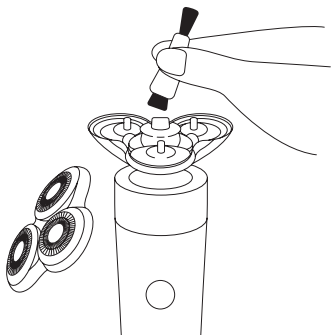
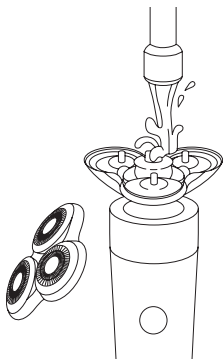
**SMS 7500BK**



**A**



**B****C**

**D****E**

## **Важные инструкции по технике безопасности**

**ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧТИТЕ  
И СОХРАНИТЕ ДЛЯ СПРАВКИ  
В ДАЛЬНЕЙШЕМ.**

### **Общие предупреждения**

- Дети старше 8 лет и люди с ограниченными физическими или умственными возможностями или люди, не имеющие опыта использования подобных приборов, могут использовать это прибор только под присмотром человека, отвечающего за их безопасность, или после того, как они будут соответствующим образом проинструктированы о безопасном

использовании прибора и поймут потенциальную опасность неправильного использования.

- Детям запрещается играть с этим прибором.
- Детям запрещается выполнять уход и обслуживание прибора без присмотра взрослых.
- В случае повреждения зарядного кабеля необходимо обратиться в официальный сервисный центр или к квалифицированному специалисту для замены кабеля, чтобы устранить связанные с этим опасности. Запрещается использовать прибор с поврежденным зарядным кабелем.



Этот прибор можно мыть под краном.



## Осторожно!

Перед мытьем водой убедитесь, что прибор выключен и отключен от питания.

- Крепление или установка соответствующих частей прибора должна быть выполнена таким образом, чтобы они не могли упасть в воду.

.....

### **Дополнительные важные инструкции по технике безопасности при использовании прибора**

- Перед подключением прибора к питанию проверьте соответствие напряжения на табличке с техническими характеристиками прибора напряжению источника питания.
- Используйте только поставляемый с прибором зарядный кабель. Во избежание опасных ситуаций, никогда не используйте кабель другого типа.
- Держите зарядный кабель сухим.
- Не кладите зарядный кабель на острые предметы. Проследите за тем, чтобы кабель не свисал с края стола и не касался горячих поверхностей.
- Не наматывайте зарядный кабель на ручку прибора.
- Не подсоединяйте и не отсоединяйте зарядный кабель мокрыми или влажными руками.
- Храните, заряжайте и используйте прибор при температуре окружающей среды от 15 до 35 °C. Не заряжайте прибор дольше, чем это необходимо для его полной зарядки.
- После полной зарядки отсоедините прибор от источника питания.
- Не подвергайте прибор воздействию температур выше 50 °C. В противном случае возможно повреждение встроенной батареи.

- Прибор оснащен встроенной аккумуляторной батареей с длительным сроком службы, извлечь которую можно только в сервисном центре. Никогда не пытайтесь извлечь батарею из прибора самостоятельно.



### **Внимание!**

Никогда не разбирайте прибор, чтобы извлечь батарею. Никогда не переключайте и не бросайте прибор в огонь. Неправильное использование может привести к выбросу токсичных веществ, возгоранию или взрыву.

- Не заряжайте, не используйте и не храните прибор и не оставляйте его лежать в ванной комнате или в местах, где он может упасть в ванну, раковину или другую емкость, наполненную водой.
- Если прибор упал в воду, ни в коем случае не прикасайтесь к нему и немедленно отключите адаптер питания от розетки.
- Ни в коем случае не пользуйтесь прибором или адаптером питания, если они упали в воду. Сдайте прибор в авторизованный сервисный центр для осмотра.
- Эта электробритва предназначена только для домашнего использования и предназначена для бритья и стрижки бороды, усов и волос на лице. Электробритва не предназначена для использования в коммерческих целях или для стрижки животных.
- Используйте электробритву только на сухих, чистых бородах или усах. Не используйте ее на влажных бородах или усах, или если на них нанесена пена для бритья, гель и т. п.
- Не рекомендуется использовать электробритву на тех участках лица, где имеются открытые раны или порезы, ожоги, волдыри и т. п.
- Из гигиенических соображений электробритву должен использовать только один пользователь.
- Используйте электробритву в соответствии с инструкциями в данном руководстве пользователя.
- Используйте только оригинальные принадлежности, которые входят в комплект поставки электробритвы.
- Электробритва и адаптер питания должны использоваться только в помещении. Не используйте вне помещения.
- Не используйте электробритву в помещениях, где используются аэрозольные баллончики или кислород.
- Не подвергайте электробритву воздействию внешних факторов, экстремальных температур, прямых солнечных лучей, избыточной влажности или излишне запыленной среды.
- Не ставьте электробритву рядом с обогревателями, открытым пламенем или другими источниками тепла.



### **Осторожно!**

Держите электробритву сухой.

- Перед каждым использованием проверяйте бритвенную головку на наличие повреждений. Запрещается использовать электробритву с поврежденной бритвенной головкой.
  - Электробритва может нагреваться во время использования или зарядки. Это нормально.
  - Держите электробритву на безопасном расстоянии от глаз.
  - Всегда выключайте электробритву и отключайте ее от розетки, когда она не используется или оставлена без присмотра, а также перед чисткой, техническим обслуживанием или уборкой на хранение. Храните электробритву и адаптер питания в сухом месте.
  - Держите электробритву в чистоте. Выполняйте очистку и техническое обслуживание в соответствии с инструкциями в главе «Уход и обслуживание».
  - Не выполняйте никакого обслуживания электробритвы помимо очистки ее компонентов, описанной в главе «Уход и обслуживание».
  - Никогда не используйте поврежденную электробритву или адаптер питания.
  - Не используйте электробритву, если она упала на пол, попала в воду, не работает должным образом или повреждена иным образом.
  - Во избежание возникновения опасных ситуаций не ремонтируйте электробритву самостоятельно и не вносите в нее какие-либо изменения. Все ремонтные работы должны выполняться в авторизованном сервисном центре. Вмешательство в работу прибора может аннулировать право пользователя на гарантийное устранение некачественного исполнения или неудовлетворительного качества.
- .....

## РАЗЪЯСНЕНИЕ СИМВОЛОВ НА ПРОДУКТЕ ИЛИ В СОПУТСТВУЮЩЕЙ ДОКУМЕНТАЦИИ



Продукт соответствует всем основным требованиям директив ЕС, которые применимы к нему.



Отработавшее электрическое и электронное оборудование нельзя выбрасывать вместе с обычным бытовым мусором.



Отработавшие аккумуляторы и батарейки не относятся к обычным бытовым отходам.

# RU Электробритва

## Руководство пользователя

- Благодарим за приобретение нашего продукта SENCOR; надеемся, что он придется вам по нраву.
- Перед тем как приступить к использованию данного прибора, внимательно прочтите руководство пользователя, даже если вы уже пользовались аналогичными приборами. Используйте данный прибор только в соответствии с инструкциями, приведенными в настоящем руководстве. Сохраните настоящее руководство для последующего использования. В случае передачи прибора третьим лицам, не забудьте также передать данное руководство пользователя.
- Аккуратно распакуйте прибор. Не выбрасывайте упаковку, пока не найдете все его части. Рекомендуется сохранить оригинальную упаковку, упаковочный материал, чек и подтверждение степени ответственности или гарантийный талон продавца, по крайней мере, на время действия законного права на гарантию исполнения или качества. При необходимости транспортировки прибора мы рекомендуем снова упаковать его в оригинальную коробку от производителя.

### ОПИСАНИЕ ЭЛЕКТРОБРИТВЫ И ЕЕ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ

- A1** Ножи для бритья
- A2** Бритвенная головка с держателем ножей
- A3** Выключатель питания
- A4** Дисплей
- A5** Разъем для подключения кабеля питания
- A6** Защитная крышка
- A7** Зарядный кабель
- A8** Щетка для чистки
- A9** Зарядная подставка

### ОПИСАНИЕ ДИСПЛЕЯ

- B1** Индикатор настройки
- B2** Индикатор очистки
- B3** Индикатор зарядки
- B4** Индикатор блокировки

### ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ

- Электробритва предназначена для сухого и влажного бритья бороды и стрижки бакенбардов, усов или небольших волос. Электробритва не предназначена для влажного бритья и стрижки искусственных волос и шерсти животных.

## ЗАРЯДКА

- Электробритва оснащена встроенной аккумуляторной батареей, которая обеспечивает беспроводную работу бритвы.
- Перед первым использованием или после длительного простоя полностью зарядите батарею электробритвы.
- Электробритву можно заряжать двумя способами:
  1. зарядка через кабель USB и внешние устройства (такие как компьютер, внешний аккумулятор и т. п.); или
  2. зарядка через зарядную подставку.
- Вставьте штекер USB меньшего размера в разъем в нижней части электробритвы, а штекер большего размера — в выбранный источник питания.
- Электробритва начнет заряжаться при подключении к источнику питания. Загорается индикатор зарядки.
- Время зарядки зависит от текущего уровня заряда батареи. Если батарея полностью разряжена, зарядка может занять до 1,5 часов.
- Индикатор зарядки будет мигать красным цветом, когда уровень зарядки составляет 0–20 %. Индикатор зарядки будет мигать белым цветом, когда уровень зарядки достигнет 20–100 %.
- Когда электробритва полностью заряжена, индикатор зарядки загорится белым цветом.

- Отключите заряженную электробритву от источника питания.



### Осторожно!

Не оставляйте электробритву подключенной к сети дольше, чем необходимо для ее полной зарядки.

Полностью заряженная электробритва обеспечит примерно 60 минут работы. После этого электробритву нужно перезарядить.

## ТЕХНОЛОГИЯ DIRECT DRIVE

- Если батарея электробритвы разряжена или она разрядилась во время работы, электробритву можно подключить к источнику питания и продолжить использование. Это возможно благодаря технологии **DIRECT DRIVE**, которой оснащена электробритва. Таким образом, не нужно ждать минимального заряда батареи.

## РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ПРОДЛЕНИЮ СРОКА СЛУЖБЫ БАТАРЕИ

- Чтобы встроенная батарея работала как можно дольше, ее следует использовать, заряжать и хранить в сухом месте при температуре окружающей среды от 15 до 35 °C. Более низкая или более высокая температура отрицательно влияет на срок службы батареи.

- Не ждите, пока батарея полностью разрядится. Батарею лучше зарядить до того, как она полностью разрядится.
- Если электробритва не используется в течение длительного времени, заряжайте ее не реже одного раза в 6 месяцев.



### Примечание.

Коже и бороде может потребоваться до трех недель, чтобы привыкнуть к новому способу бритья. В это время рекомендуется ежедневно пользоваться электробритвой.

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ

### Бритье

- Включите электробритву, нажав выключатель питания.
- Держите электробритву под прямым углом к поверхности кожи и короткими круговыми движениями водите бритвенной головкой по коже лица в направлении, противоположном направлению роста бороды. Приложите к коже достаточное давление. Не нажимайте слишком сильно.
- В труднодоступных местах, например, на подбородке, растяните кожу свободной рукой. Это обеспечит лучший результат бритья.

### Настройка скорости

- Электробритва имеет два режима скорости. Для переключения нажмите и удерживайте выключатель питания в течение 1 с. При успешном переключении режима прозвучит звуковой сигнал.

- По окончании бритья очистите электробритву в соответствии с инструкциями, приведенными в главе «Уход и обслуживание».

### ИНДИКАТОР НИЗКОГО ЗАРЯДА БАТАРЕИ

- При включении электробритвы индикатор зарядки будет гореть или мигать в зависимости от уровня заряда:
- уровень заряда  $\geq 20\%$ : индикатор зарядки горит белым цветом;
- уровень заряда  $\geq 5-20\%$ : индикатор зарядки горит красным цветом;
- уровень заряда  $\leq 5\%$ : индикатор зарядки мигает красным цветом.

### Индикатор очистки бритвенной головки

- Электробритва оснащена таймером, который суммирует время ее работы (время бритья). Через 10 минут загорится индикатор очистки и прозвучит звуковой сигнал, напоминающий о необходимости очистки бритвенной головки. В таком случае как можно скорее очистите электробритву в соответствии с инструкциями в главе «Очистка бритвенной головки».

## Блокировка

- Блокировка предотвращает случайное включение электробритвы, например, во время ее транспортировки.
- Для включения блокировки нажмите и удерживайте выключатель питания, пока на дисплее не загорится индикатор блокировки. Выключатель питания не будет реагировать на нормальное нажатие.
- Для отключения блокировки снова нажмите и удерживайте выключатель питания. Индикатор блокировки сначала мигает, а затем выключится. Теперь электробритва готова к работе.

## УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Из гигиенических соображений очищайте электробритву после каждого использования. Регулярная очистка также важна для обеспечения надлежащей работы электробритвы и продления срока службы ножей для бритья.
- Выключайте электробритву перед очисткой. Никогда не чистите электробритву, когда она подключена к источнику питания.
- Запрещается использовать для очистки щетки с жесткой щетиной, абразивные чистящие средства, растворители и т. п. В противном случае можно повредить поверхность прибора.

### Очистка корпуса электробритвы

- Корпус электробритвы можно очистить чистой сухой салфеткой.

При сильном загрязнении можно использовать слегка влажную ткань. Очистите поверхность и вытрите насухо.

### Очистка бритвенной головки

- Стряхните с бритвенной головки и ножей для бритья все оставшиеся волосы.
- Потяните вверх и извлеките бритвенную головку из корпуса (рис. **C**). С помощью щетки удалите грязь и остатки бороды из области крепления бритвенной головки (рис. **D**).
- Установите бритвенную головку обратно в держатель.

### Очистка водой

- Переверните электробритву и погрузите головку электробритвы в воду. Включите электробритву, нажав выключатель питания, и дайте ей поработать примерно 30 секунд. Затем выключите ее и извлеките головку из воды.
- Высушите бритвенную головку тонкой тканью или дайте ей высохнуть. Не используйте для сушки бумажные полотенца или грубую ткань, поскольку они могут повредить ножи для бритья.



### Осторожно!

Никогда не погружайте корпус электробритвы в воду. Риск поражения электрическим током!

Для тщательной очистки бритвенную головку можно снять, потянув за держатель, а затем снять держатель с корпуса бритвы (рис. **E**). Промойте

обе части под проточной водой и дайте им полностью высохнуть, затем вставьте их обратно в корпус электробритвы.

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

### Электробритва

Входное напряжение.....5 В/1 А

Встроенная батарея .....Литий-ионная,  
3,7 В, 800 мАч

Размеры (В x Ш x Г) .....165 x 66 x 66 мм

Вес..... 143 г

Уровень шума.....72 дБ(А)

Заявленный уровень величины шума прибора составляет 72 дБ(А), что отвечает уровню А акустической мощности относительно номинальной акустической мощности в 1 пВт.

## ИНСТРУКЦИИ И ИНФОРМАЦИЯ ПО УТИЛИЗАЦИИ ИСПОЛЬЗОВАННЫХ УПАКОВОЧНЫХ МАТЕРИАЛОВ

Утилизируйте упаковочные материалы в специально предназначенном месте для сбора отходов, выделенном органами власти.

## УТИЛИЗАЦИЯ ОТРАБОТАВШЕГО ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО И ЭЛЕКТРОННОГО ОБОРУДОВАНИЯ

Отработавшее электрическое и электронное оборудование нельзя выбрасывать вместе с обычным бытовым мусором. Такие продукты следует доставлять на специализированные сборные пункты для утилизации и переработки. Как вариант,

в некоторых странах ЕС и других странах Европы можно сдать отслужившие свой срок продукты продавцу при условии приобретения нового аналогичного продукта. Правильная утилизация этого продукта помогает сохранить ценные природные ресурсы и снизить потенциальное отрицательное влияние на окружающую среду и здоровье человека, вызванное неправильной утилизацией отходов. Обратитесь за дополнительной информацией к местным органам власти или в ближайший сборный пункт. Неправильная утилизация данного типа отходов может повлечь за собой наложение штрафа в соответствии с государственным законодательством.

### Для юридических лиц в странах Европейского Союза

Для утилизации электрического и электронного оборудования, запросите необходимую информацию у вашего продавца или поставщика.

### Утилизация в странах, не входящих в состав Европейского Союза

При необходимости утилизировать данный продукт, запросите необходимую информацию у местных органов власти или поставщика.

Мы оставляем за собой право вносить изменения в текст и технические характеристики.



FAST ČR, a.s.  
U Sanitasu 1621  
CZ-251 01 Říčany  
[www.sencor.com](http://www.sencor.com)  
[info@sencor.cz](mailto:info@sencor.cz)